I

(Besluiten waarvan de publikatie voorwaarde is voor de toepassing)

VERORDENING (EEG) Nr. 3904/87 VAN DE RAAD

van 22 december 1987

tot wijziging van Verordening (EEG) nr. 804/68 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector melk en zuivelprodukten

DE RAAD VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap, inzonderheid op de artikelen 42 en 43,

Gezien het voorstel van de Commissie,

Gezien het advies van het Europese Parlement (1),

Gezien het advies van het Economisch en Sociaal Comité (2),

Overwegende dat de Gemeenschap verdragsluitende partij is bij het Internationaal Verdrag betreffende het geharmoniseerde systeem inzake de omschrijving en de codering van goederen, hierna genoemd „geharmoniseerd systeem", dat het Verdrag van 15 december 1950 inzake de nomenclatuur voor de indeling van goederen in de douanetarieven vervangt;

Overwegende dat bij Verordening (EEG) nr. 2658/87 (3) met ingang van 1 januari 1988, op grond van de nomenclatuur van het geharmoniseerde systeem, een gecombineerde goederennomenclatuur is ingesteld, die zowel aan de vereisten van het gemeenschappelijk douanetarief als aan die van de statistieken van de buitenlandse handel van de Gemeenschap voldoet;

Overwegende dat bijgevolg de in Verordening (EEG) nr. 804/68 (4), laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 773/87 (5), voorkomende omschrijvingen van de goederen en tariefnummers volgens de bewoordingen van de op het geharmoniseerde systeem gebaseerde gecombineerde nomenclatuur dienen te worden geformuleerd;

Overwegende dat in verband met de toepassing van de nieuwe nomenclatuur tal van verordeningen in de sector melk en zuivelprodukten dienen te worden aangepast; dat krachtens artikel 15 van Verordening (EEG) nr. 2658/87 alleen louter technische aanpassingen zijn toegestaan; dat derhalve moet worden bepaald dat alle andere aanpassingen van de verordeningen van de Raad en van de Commissie op het gebied van de gemeenschappelijke ordening van de markten in de sector melk en zuivelprodukten volgens de procedure van artikel 30 van Verordening (EEG) nr. 804/68 plaatsvinden, op voorwaarde dat die aanpassingen uitsluitend met de invoering van het geharmoniseerde systeem verband houden,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

Verordening (EEG) nr. 804/68 wordt als volgt gewijzigd:

1. Artikel 1 wordt vervangen door:

„*Artikel 1*

De gemeenschappelijke ordening der markten in de sector melk en zuivelprodukten geldt voor de volgende produkten:

GN-code	Omschrijving
a) 0401	Melk en room, niet ingedikt, zonder toegevoegde suiker of andere zoetstoffen
b) 0402	Melk en room, ingedikt of met toegevoegde suiker of andere zoetstoffen

(1) Advies uitgebracht op 18 december 1987 (nog niet verschenen in het Publikatieblad).
(2) Advies uitgebracht op 16 december 1987 (nog niet verschenen in het Publikatieblad).
(3) PB nr. L 256 van 7. 9. 1987, blz. 1.
(4) PB nr. L 148 van 28. 6. 1968, blz. 13.
(5) PB nr. L 78 van 20. 3. 1987, blz. 1.

GN-code	Omschrijving
c) 0403 10 11 tot en met 39 0403 90 11 tot en met 69	Karnemelk, gestremde melk en room, yoghurt, kefir en andere gegiste of aangezuurde melk en room, ook indien ingedikt, met toegevoegde suiker of andere zoetstoffen, niet gearomatiseerd noch met toegevoegde vruchten of cacao
d) 0404	Wei, ook indien ingedikt of met toegevoegde suiker of andere zoetstoffen; produkten bestaande uit natuurlijke bestanddelen van melk, ook indien met toegevoegde suiker of andere zoetstoffen, elders genoemd noch elders onder begrepen
e) 0405 00	Boter en ander melkvet
f) 0406	Kaas en wrongel
g) 1702 10 90	Lactose (melksuiker) en melksuikerstroop, niet gearomatiseerd en zonder toegevoegde kleurstoffen, bevattende, in droge toestand, 99 of meer gewichtspercenten zuivere lactose
h) 2106 90 51	Suikerstroop van lactose, gearomatiseerd of met toegevoegde kleurstoffen
j) ex 2309	Bereidingen van de soort gebruikt voor het voederen van dieren: – bereidingen en voedsel bevattende produkten waarop de onderhavige verordening rechtstreeks of uit hoofde van Verordening (EEG) nr. 2730/75 (1) van toepassing is, met uitzondering van bereidingen en voedsel waarop Verordening (EEG) nr. 2727/75 (2) van toepassing is

(1) PB nr. L 281 van 1. 11. 1975, blz. 20.
(2) PB nr. L 281 van 1. 11. 1975, blz. 1.".

2. Artikel 4 wordt vervangen door:

„*Artikel 4*

Jaarlijks stelt de Raad, op voorstel van de Commissie, volgens de stemprocedure van artikel 43, lid 2, van het Verdrag, voor bepaalde van de in artikel 1 genoemde produkten, hierna „hoofdprodukten" te noemen, de in de Gemeenschap toepasselijke drempelprijzen voor het volgende melkprijsjaar vast. De drempelprijzen worden zodanig vastgesteld dat de prijzen van de ingevoerde zuivelprodukten, rekening houdend met de voor de verwerkende industrie van de Gemeenschap noodzakelijke bescherming, op een met de richtprijs voor melk overeenkomend niveau liggen.".

3. Artikel 13, lid 2, wordt vervangen door:

„2. Het certificaat wordt door de Lid-Staten afgegeven aan elke belanghebbende die daartoe het verzoek doet, ongeacht zijn plaats van vestiging in de Gemeenschap.

Het certificaat is geldig voor invoer in of uitvoer uit de Gemeenschap welke plaatsvindt vanaf een, op voorstel van de Commissie door de Raad volgens de stemprocedure van artikel 43, lid 2, van het Verdrag, vast te stellen datum.

De afgifte van het certificaat is afhankelijk van het stellen van een waarborg, als garantie dat zal worden voldaan aan de verplichting tot in- of uitvoer tijdens de geldigheidsduur van het certificaat; deze waarborg wordt geheel of gedeeltelijk verbeurd indien de in- of uitvoer niet, respectievelijk slechts ten dele, binnen deze termijn plaatsvindt.".

4. Artikel 17, lid 1, wordt vervangen door:

„1. Voor zover nodig om de uitvoer van de in artikel 1 bedoelde produkten, als zodanig of, wanneer het de in artikel 1, onder a), b), c), d), e) en g), bedoelde produkten betreft, in de vorm van de in de bijlage opgenomen produkten, op basis van de prijzen van deze produkten in de internationale handel mogelijk te maken, mag het verschil tussen deze prijzen en die in de Gemeenschap door een restitutie bij uitvoer worden overbrugd.".

5. Artikel 17, lid 2, laatste alinea, wordt vervangen door:

„De restitutie kan bij openbare inschrijving worden vastgesteld voor onverpakt uitgevoerd magere-melkpoeder van onderverdeling 0402 10 19 van de gecombineerde nomenclatuur en voor onverpakt uitgevoerde boter van post 0405 00 van die nomenclatuur.".

6. Artikel 26, lid 1, wordt vervangen door:

„1. Op overeenkomstig de leden 3 en 4 bepaalde voorwaarden verleent de Gemeenschap ten behoeve van leerlingen van onderwijsinstellingen steun voor melk die tot bepaalde produkten van de posten 0401 en 0403 en van onderverdeling 0404 90 en van post 0406 of van onderverdeling 2202 90 is verwerkt.".

7. Aan artikel 26 wordt het volgende lid toegevoegd:

„5. Het bepaalde in de leden 1 tot en met 4 kan worden toegepast ten gunste van hulpbehoevenden door bemiddeling van door de betrokken Lid-Staat of, indien in deze Lid-Staat aan dergelijke organisaties geen erkenning is verleend, door de Commissie erkende liefdadigheidsorganisaties.

In dat geval:

— wordt de steun zodanig verleend dat de in lid 1 bedoelde produkten gratis kunnen worden verstrekt;

— kan de steun ook worden verleend voor het gratis verstrekken van produkten die onder post 0405 00 van de gecombineerde nomenclatuur vallen.".

8. De bijlage wordt vervangen door de bijlage bij deze verordening.

Artikel 2

De Commissie brengt, overeenkomstig de in artikel 30 van Verordening (EEG) nr. 804/68 bedoelde procedure, in de voorschriften van de Raad en van de Commissie betreffende de gemeenschappelijke ordening van de markten in de sector melk en zuivelprodukten de aanpassingen aan die uit de toepassing van artikel 1 voortvloeien.

Artikel 3

Deze verordening treedt in werking op de derde dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen*.

Artikel 1 is van toepassing met ingang van 1 januari 1988.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 22 december 1987.

Voor de Raad

De Voorzitter

N. WILHJELM

BIJLAGE

„BIJLAGE

GN-code	Omschrijving
0403 10 51 tot en met 99 en 0403 90 71 tot en met 99	Karnemelk, gestemde melk en room, yoghurt, kefir en andere gegiste of aangezuurde melk en room, ook indien ingedikt, met toegevoegde suiker of andere zoetstoffen, niet gearomatiseerd noch met toegevoegde vruchten of cacao
1517	Margarine; mengsels en bereidingen, voor menselijke consumptie, van dierlijke of plantaardige vetten of oliën of van fracties van verschillende vetten en oliën bedoeld bij dit hoofdstuk, andere dan de vetten en oliën of fracties daarvan, bedoeld bij post 1516:
ex 1517 10	– margarine, andere dan vloeibare margarine:
1517 10 10	– – met een gehalte aan van melk afkomstige vetstoffen van meer dan 10 doch niet meer dan 15 gewichtspercenten
ex 1517 90	– andere:
1517 90 10	– – met een gehalte aan van melk afkomstige vetstoffen van meer dan 10 doch niet meer dan 15 gewichtspercenten
ex 1702 10	– lactose (melksuiker) en melksuikerstroop:
1702 10 10	– – bevattende, in droge toestand, 99 of meer gewichtspercenten zuivere lactose
1704	Suikerwerk zonder cacao (witte chocolade daaronder begrepen):
ex 1704 90	– ander, met uitzondering van zoethoutextract (drop), bevattende meer dan 10 gewichtspercenten saccharose, zonder andere toegevoegde stoffen van onderverdeling 1704 90 10
ex 1806	Chocolade en andere bereidingen voor menselijke consumptie die cacao bevatten, met uitzondering van louter met saccharose van onderverdeling 1806 10 gezoete cacaopoeder
ex 1901	Moutextract; bereidingen voor menselijke consumptie van meel, gries, griesmeel, zetmeel of moutextract, geen of minder dan 50 gewichtspercenten cacaopoeder bevattend, elders genoemd noch elders onder begrepen; bereidingen voor menselijke consumptie van produkten bedoeld bij de posten 0401 tot en met 0404, geen of minder dan 10 gewichtspercenten cacaopoeder bevattend, elders genoemd noch elders onder begrepen:
1901 10 00	– bereidingen voor de voeding van kinderen, opgemaakt voor de verkoop in het klein
1901 20 00	– mengsels en deeg, voor de bereiding van bakkerswaren bedoeld bij post 1905
ex 1901 90	– andere, met uitzondering van moutextract van de onderverdelingen 1901 90 11 en 19
ex 1902	Deegwaren, ook indien gekookt of gevuld (met vlees of andere zelfstandigheden) dan wel op andere wijze bereid, zoals spaghetti, macaroni, noedels, lasagne, gnocchi, ravioli en cannelloni; koeskoes, ook indien bereid:
1902 20	– gevulde deegwaren (ook indien gekookt of op andere wijze bereid):
	– – andere:
1902 20 91	– – – gekookt of gebakken
1902 20 99	– – – andere
1902 30	– andere deegwaren
1902 40	– koeskoes:
1902 40 90	– – andere
ex 1904	Graanpreparaten verkregen door poffen of door roosteren (bij voorbeeld cornflakes); granen, andere dan maïs, in de vorm van korrels, voorgekookt of op andere wijze bereid

GN-code	Omschrijving
ex 1905	Brood, gebak, biscuits en andere bakkerswaren, ook indien deze produkten cacao bevatten; ouwel in bladen, hosties, ouwels voor geneesmiddelen, plakouwels en dergelijke produkten van meel of van zetmeel:
1905 20	– ontbijtkoek
1905 30	– koekjes en biscuits, gezoet; wafels en wafeltjes
1905 40 00	– beschuit, geroosterd brood en dergelijke geroosterde produkten
1905 90	– andere:
	– – andere:
1905 90 40	– – – wafels en wafeltjes met een gehalte aan water van meer dan 10 gewichtspercenten
1905 90 50	– – – koekjes en biscuits; geëxtrudeerde en geëxpandeerde produkten, gezouten of gearomatiseerd
	– – – andere:
1905 90 60	– – – – gezoet
1905 90 90	– – – – andere
ex 2004	Andere groenten, op andere wijze bereid of verduurzaamd dan in azijn of azijnzuur, bevroren:
2004 10	– aardappelen:
	– – andere:
2004 10 91	– – – in de vorm van meel, gries of vlokken
ex 2005	Andere groenten, op andere wijze bereid of verduurzaamd dan in azijn of azijnzuur, niet bevroren:
2005 20	– aardappelen:
2005 20 10	– – in de vorm van meel, gries of vlokken
ex 2008	Vruchten en andere eetbare plantedelen, op andere wijze bereid of verduurzaamd, ook indien met toegevoegde suiker, andere zoetstoffen of alcohol, elders genoemd noch elders onder begrepen:
	– noten, grondnoten en andere zaden, ook indien onderling vermengd:
2008 11	– – grondnoten:
2008 11 10	– – – pindakaas
ex 2101 10	Preparaten op basis van koffie
ex 2101 20	Preparaten op basis van thee of van maté
2105 00	Consumptie, ook indien cacao bevattend
ex 2106	Produkten voor menselijke consumptie, elders genoemd noch elders onder begrepen, met uitzondering van suikerstroop, gearomatiseerd of met toegevoegde kleurstoffen van de onderverdelingen 2106 90 30, 2106 90 51, 2106 90 55 en 2106 90 59
2202	Water, mineraalwater en spuitwater daaronder begrepen, met toegevoegde suiker of andere zoetstoffen, dan wel gearomatiseerd, alsmede andere alcoholvrije dranken, andere dan de vruchte- en groentesappen bedoeld bij post 2009:
ex 2202 90	– andere:
	– – andere, met een gehalte aan van de produkten van de posten 0401 tot en met 0404 afkomstige vetstoffen:
2202 90 91	– – – van minder dan 0,2 gewichtspercent
2202 90 95	– – – van 0,2 of meer doch minder dan 2 gewichtspercenten
2202 90 99	– – – van 2 of meer gewichtspercenten

GN-code	Omschrijving
2208	Ethylalcohol, niet gedenatureerd, met een alcohol-volumegehalte van minder dan 80 % vol; gedistilleerde dranken, likeuren en andere dranken die gedistilleerde alcohol bevatten; samengestelde alcoholische preparaten van de soort gebruikt voor de vervaardiging van dranken:
ex 2208 90	– andere:
	– – andere dranken die gedistilleerde alcohol bevatten, in verpakkingen inhoudende:
	– – – niet meer dan 2 liter:
2208 90 55	– – – – likeuren
2208 90 59	– – – – andere dranken die gedistilleerde alcohol bevatten
	– – – meer dan 2 liter:
2208 90 79	– – – – likeuren en andere dranken die gedistilleerde alcohol bevatten
3501	Caseïne, caseïnaten en andere derivaten van caseïne; lijm van caseïne:
ex 3502	Albuminen, albuminaten en andere derivaten van albuminen:
3502 90	– andere:
	– – albuminen andere dan ovoalbumine:
	– – – andere:
	– – – – lactoalbumine:
3502 90 51	– – – – – gedroogd (in de vorm van bladen, schilfers, kristallen, poeder, enz.)
3502 90 59	– – – – – andere"